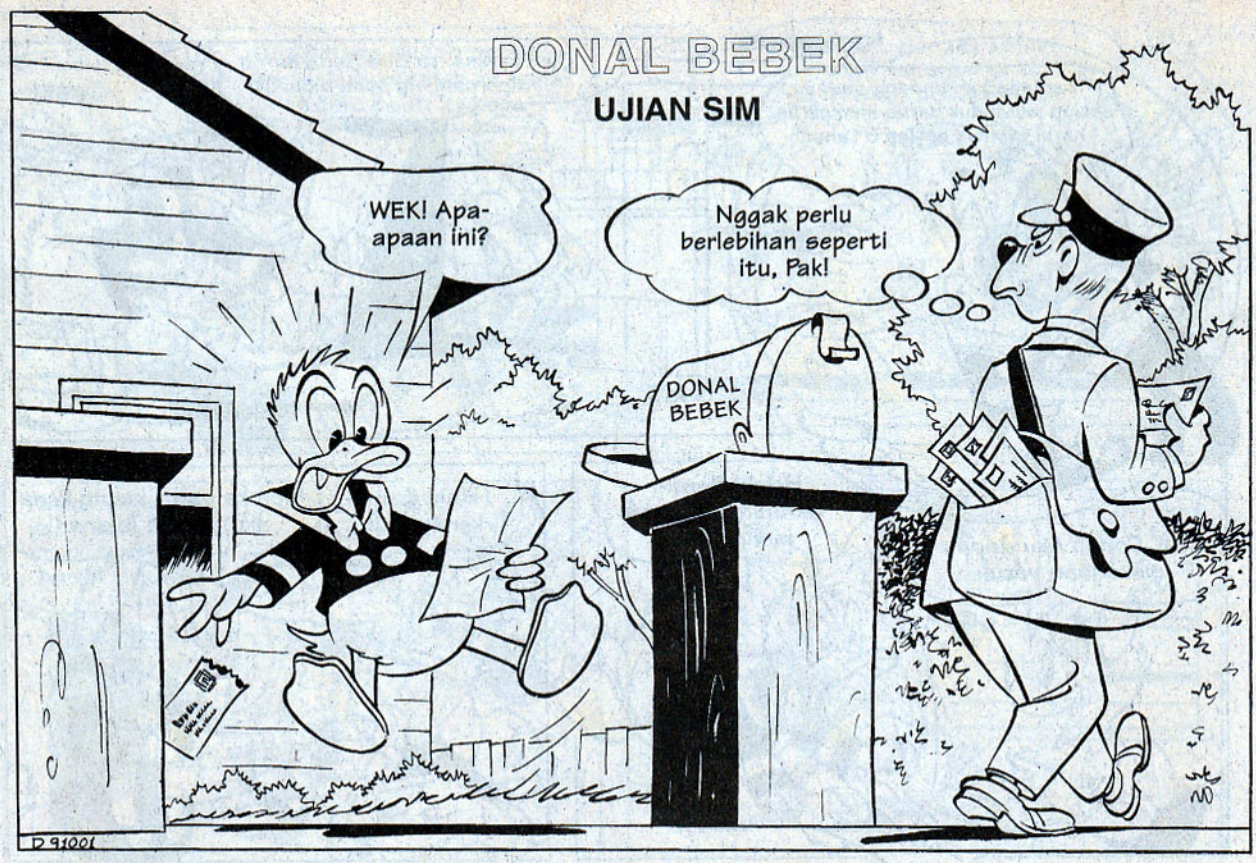
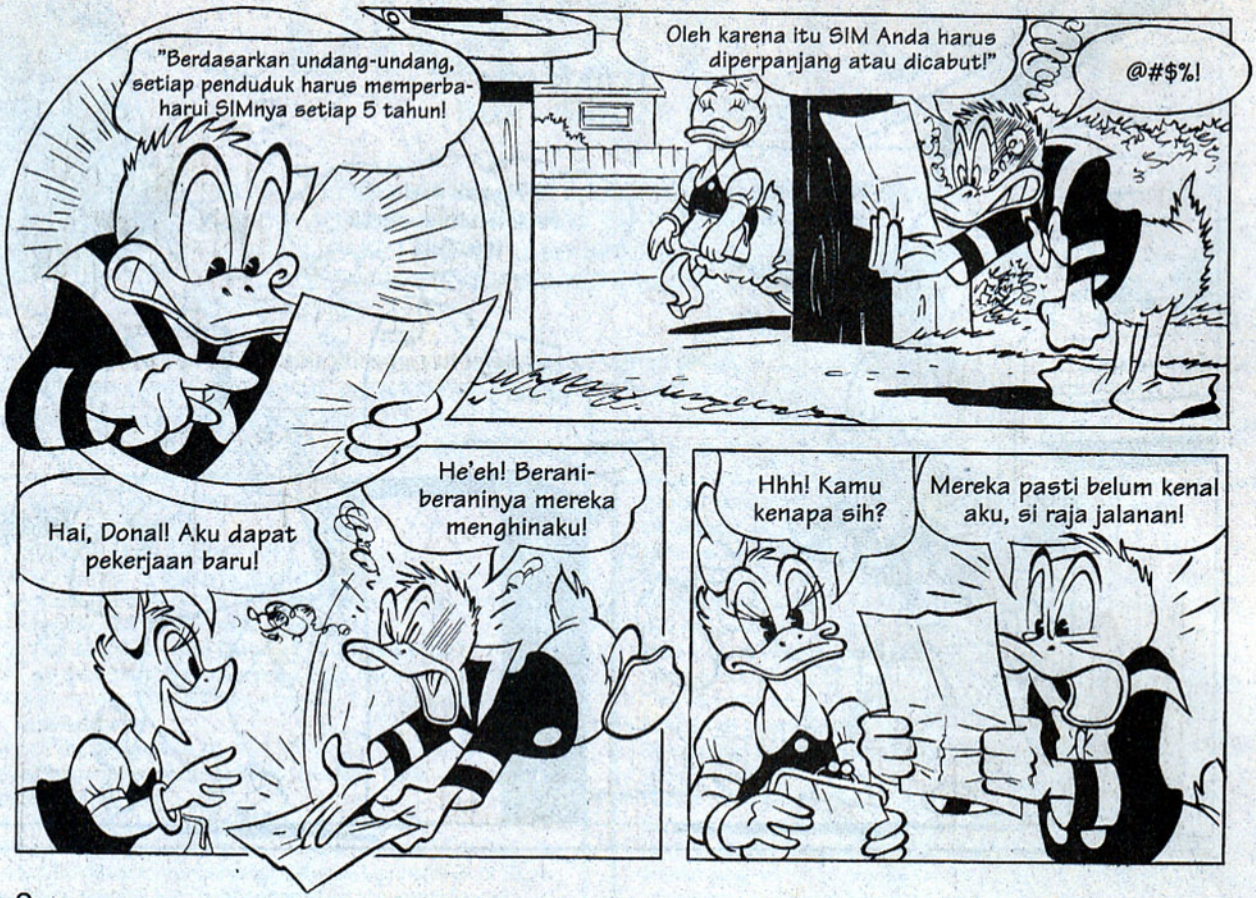
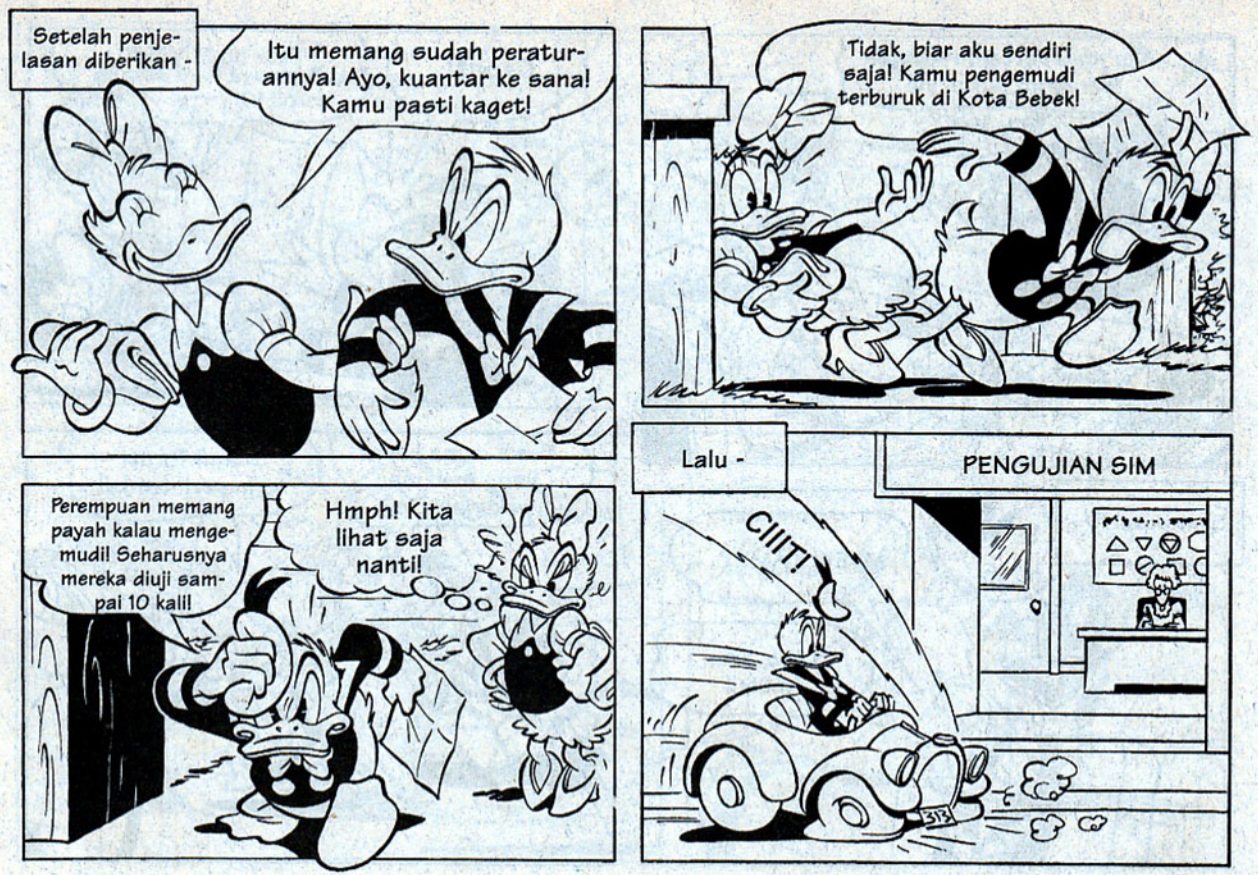
DONAL BEBEK

UJIAN SIM




"Berdasarkan undang-undang, setiap penduduk harus memperbaharui SIMnya setiap 5 tahun!
Oleh karena itu SIM Anda harus diperpanjang atau dicabut!"
@#$%!
Hai, Donal! Aku dapat pekerjaan baru!
He'eh! Beraninya mereka menghinaku!
Hhh! Kamu kenapa sih?
Mereka pasti belum kenal aku, si raja jalanan!

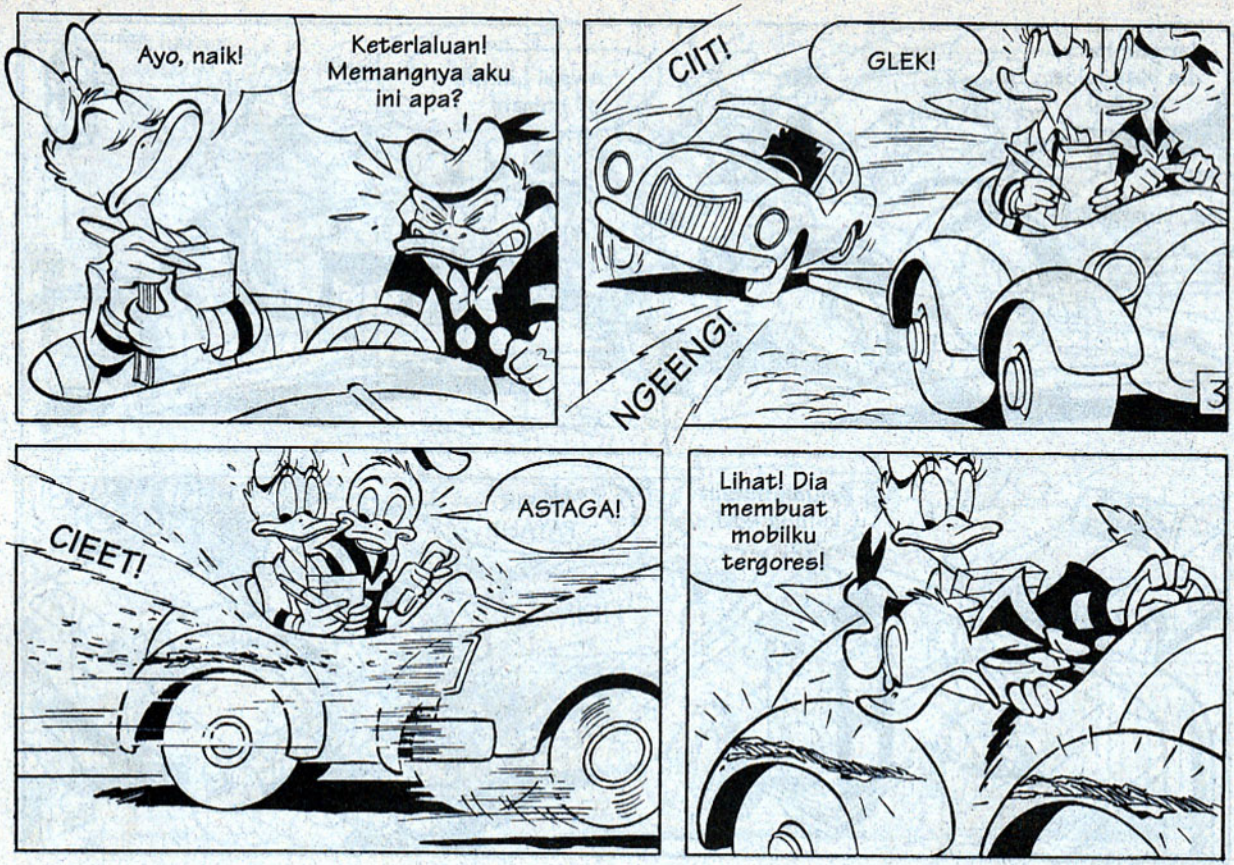

Setelah penjelasan diberikan -
Itu memang sudah peraturannya! Ayo, kuantar ke sana! Kamu pasti kaget!
Tidak, biar aku sendiri saja! Kamu pengemudi terburuk di Kota Bebek!
Perempuan memang payah kalau mengemudi! Seharusnya mereka diuji sampai 10 kali!
Hmph! Kita lihat saja nanti!
Lalu -
PENGUJIAN SIM
CIIIT!

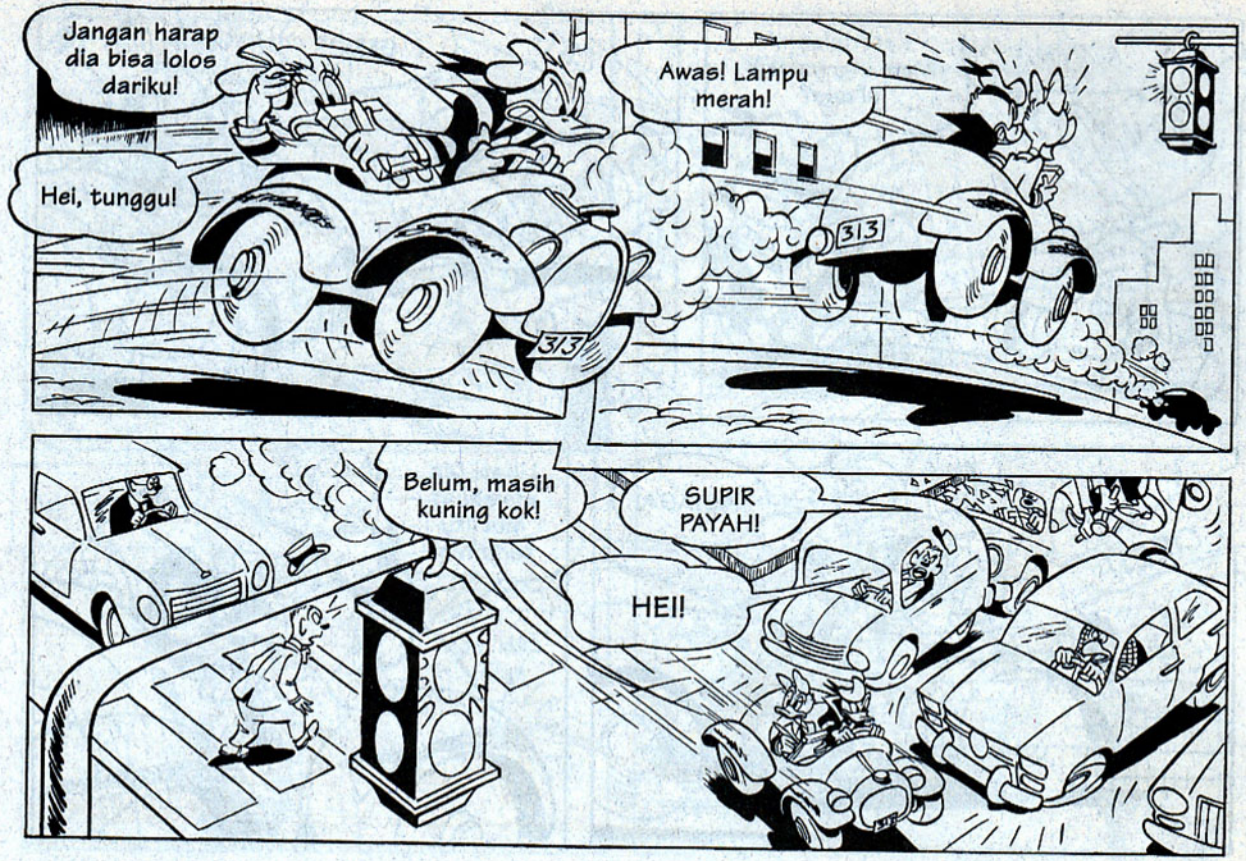
Aku mau bertemu dengan pengirim surat ini!

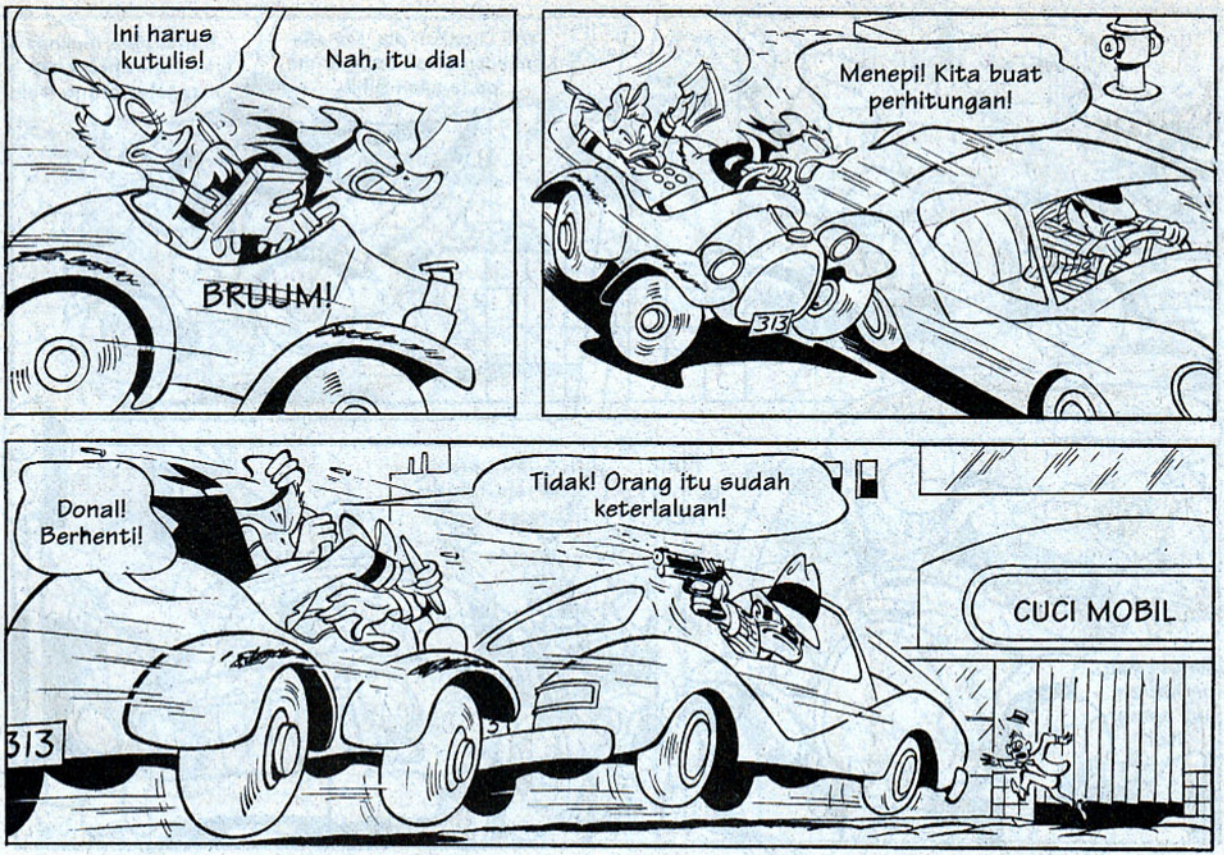
Cepat!
Tunggulah sebentar! Bos saya baru datang pukul 10!

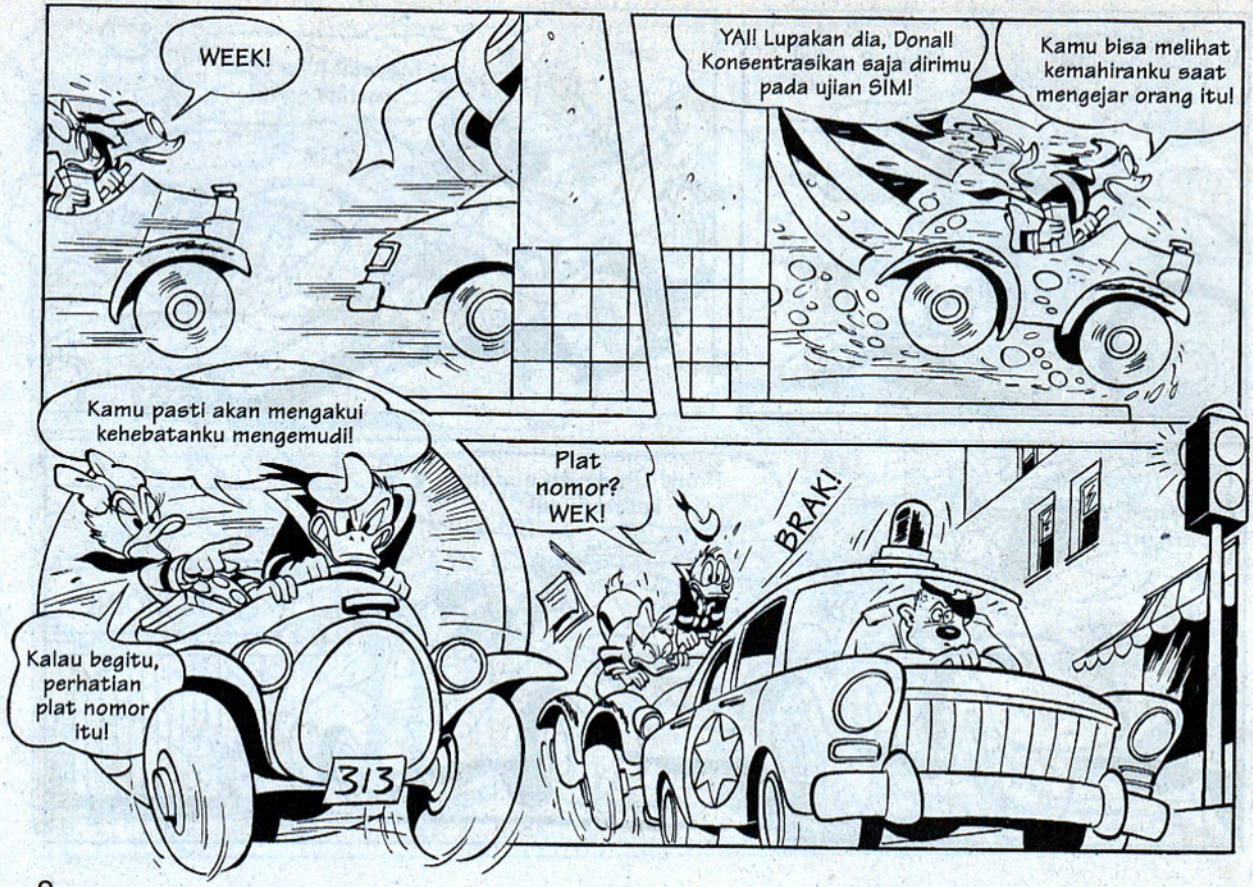
Saat pukul 10 -
WEK! KAMU?
Ayo, kita mulai!

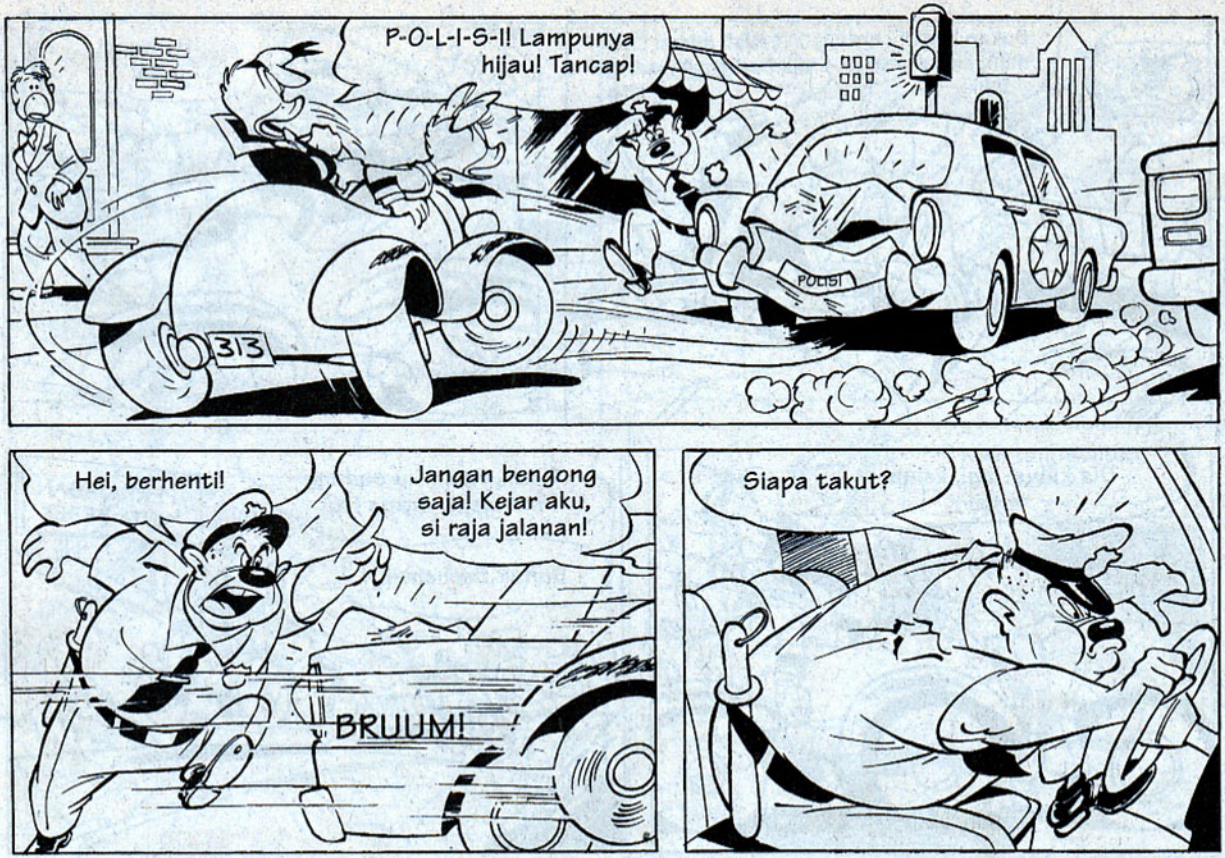
Pasti cuma kamu yang melamar pekerjaan ini!
Diam! Turuti saja perintahku!

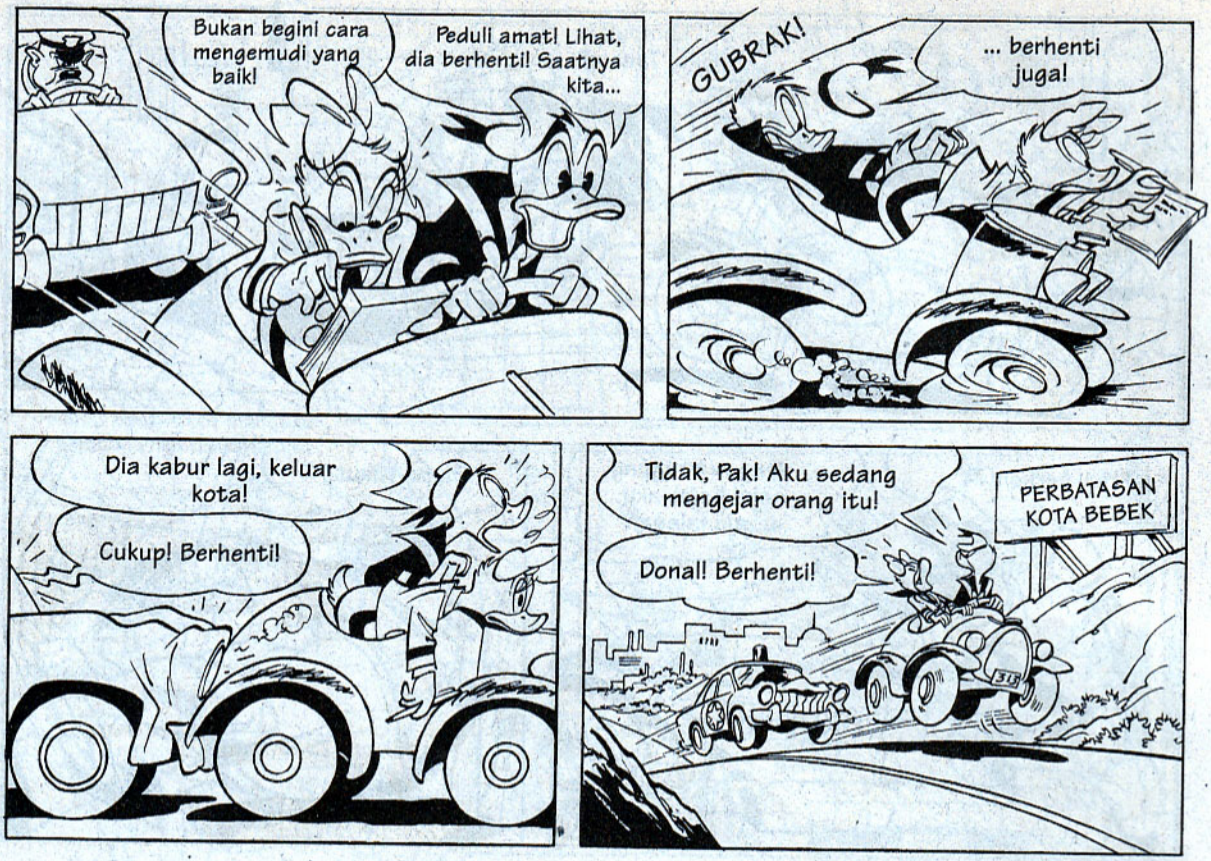

Ayo, naik!
Keterlaluan! Memangnya aku ini apa?
CIIT!
GLEK!
NGEENG!
CIEET!
ASTAGA!
Lihat! Dia membuat mobilku tergores!

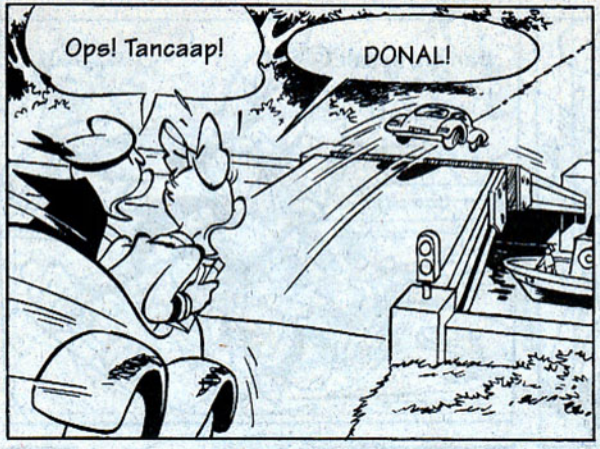

Jangan harap dia bisa lolos dariku!
Hei, tunggu!
313
Awas! Lampu merah!
313
Belum, masih kuning kok!
SUPIR PAYAH!
HEI!

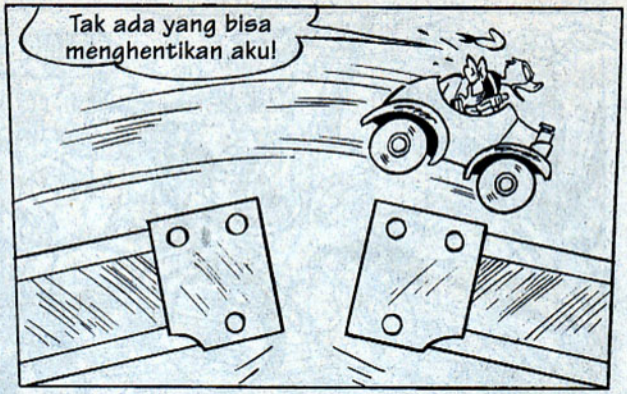

Ini harus kutulis!
Nah, itu dia!
BRUUM!
Menepi! Kita buat perhitungan!
313
Donal! Berhenti!
Tidak! Orang itu sudah keterlaluan!
CUCI MOBIL
313

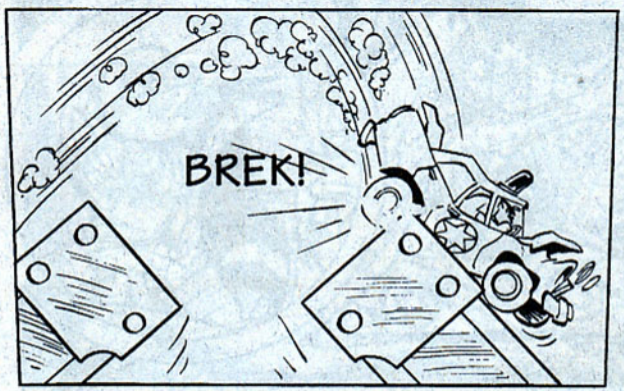

WEEK!
YA! Lupakan dia, Donal! Konsentrasikan saja dirimu pada ujian SIM!
Kamu bisa melihat kemahiranku saat mengejar orang itu!
Kamu pasti akan mengakui kehebatanku mengemudi!
Plat nomor? WEK!
BRAK!
Kalau begitu, perhatian plat nomor itu!
313


P-O-L-I-S-I! Lampunya hijau! Tancap!
313
POLISI
Hei, berhenti!
Jangan bengong saja! Kejar aku, si raja jalanan!
BRUUM!
Siapa takut?

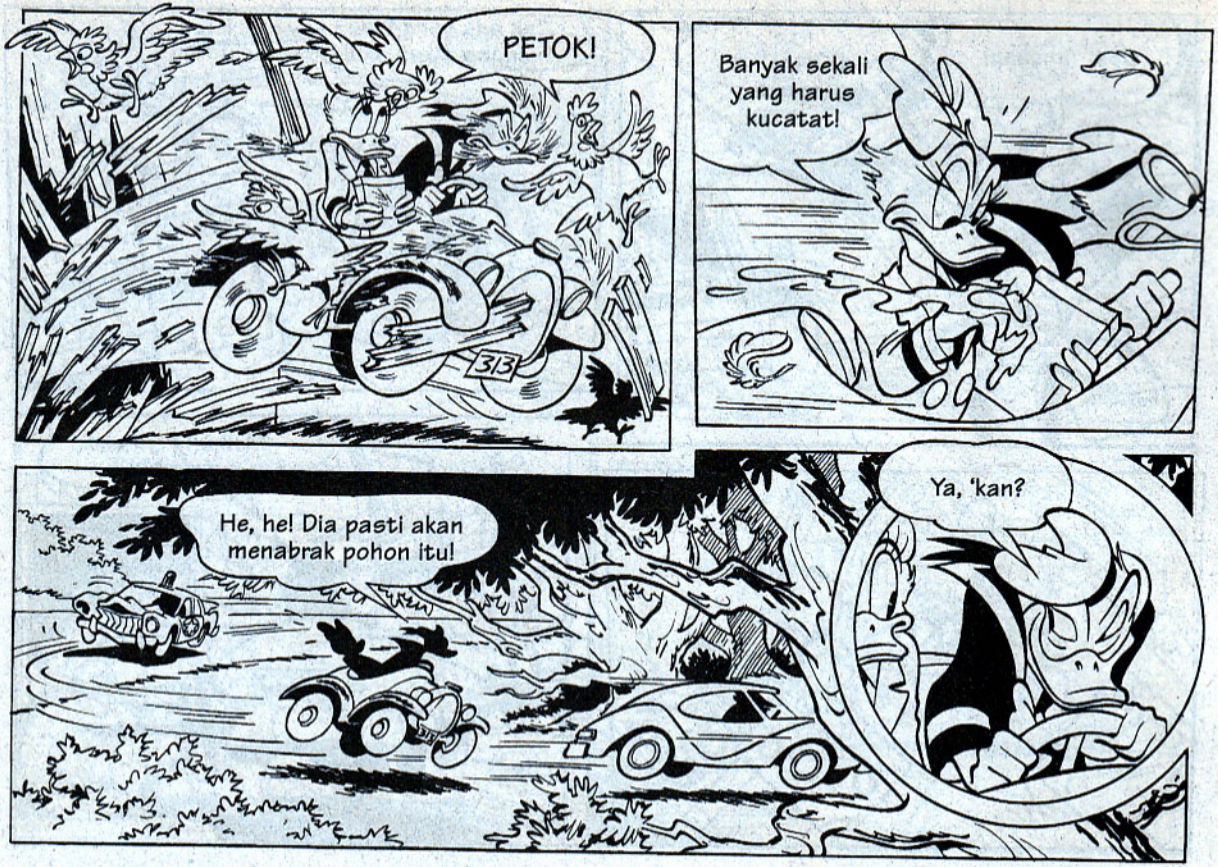

Bukan begini cara mengemudi yang baik!
Peduli amat! Lihat, dia berhenti! Saatnya kita...
GUBRAK!
... berhenti juga!
Dia kabur lagi, keluar kota!
Cukup! Berhenti!
Tidak, Pak! Aku sedang mengejar orang itu!
PERBATASAN KOTA BEBEK
Donal! Berhenti!

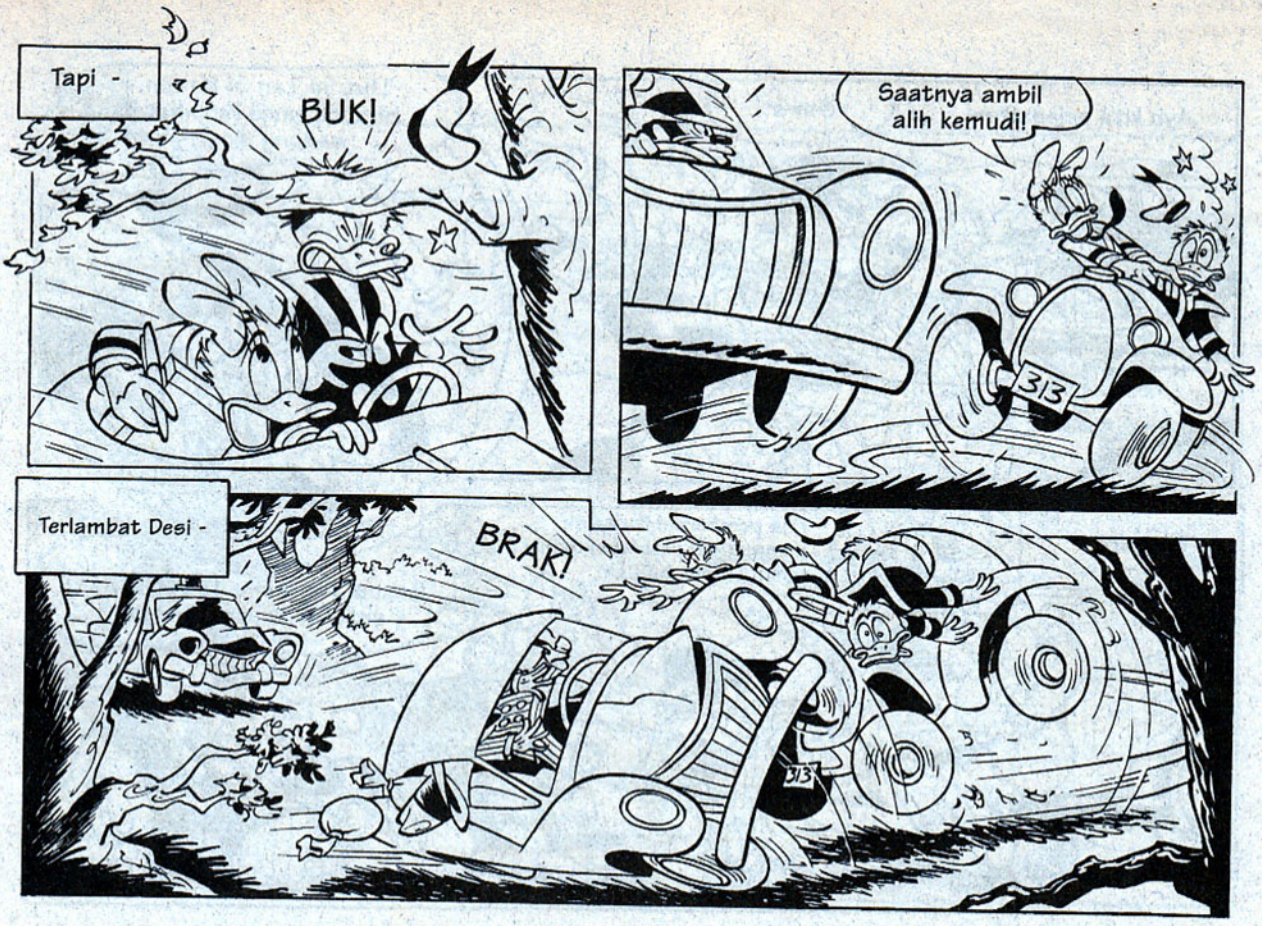

Ops! Tancaap!
DONAL!

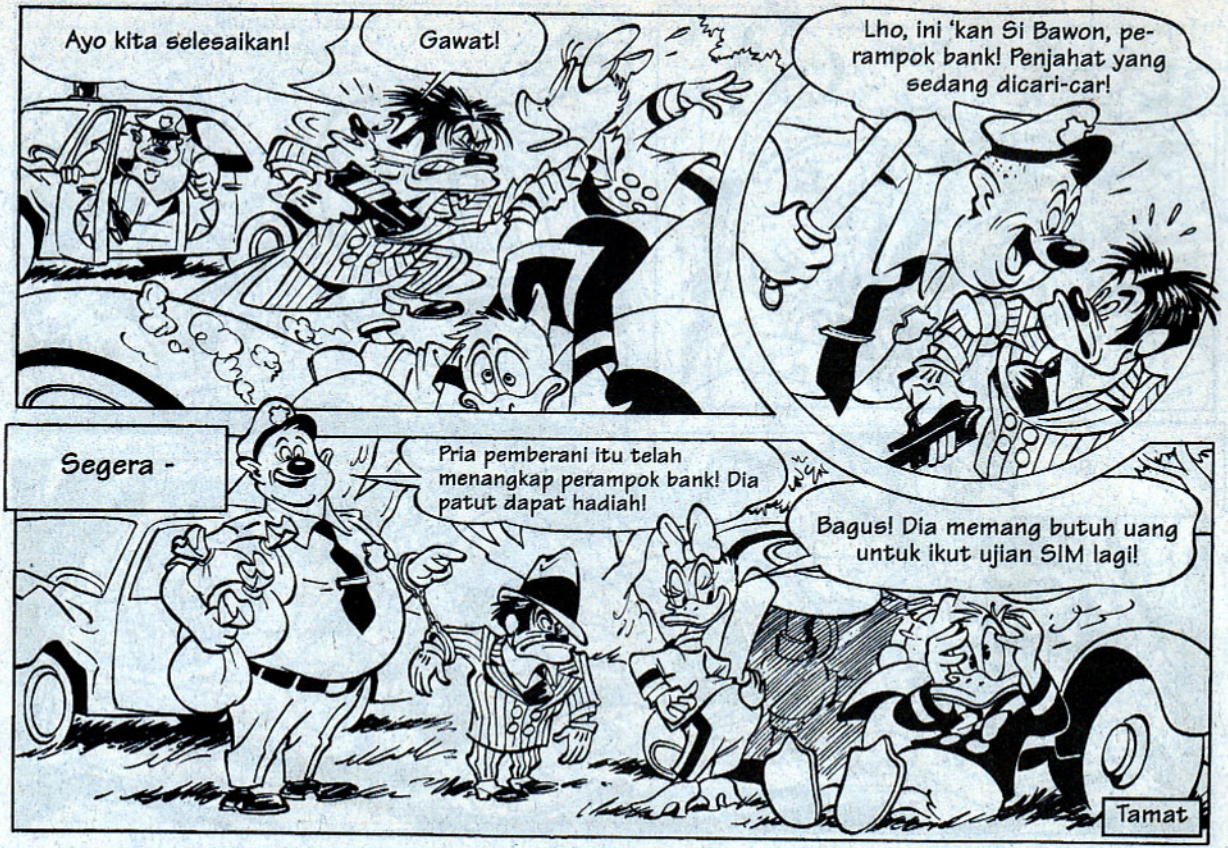

Tak ada yang bisa menghentikan aku!


BREK!

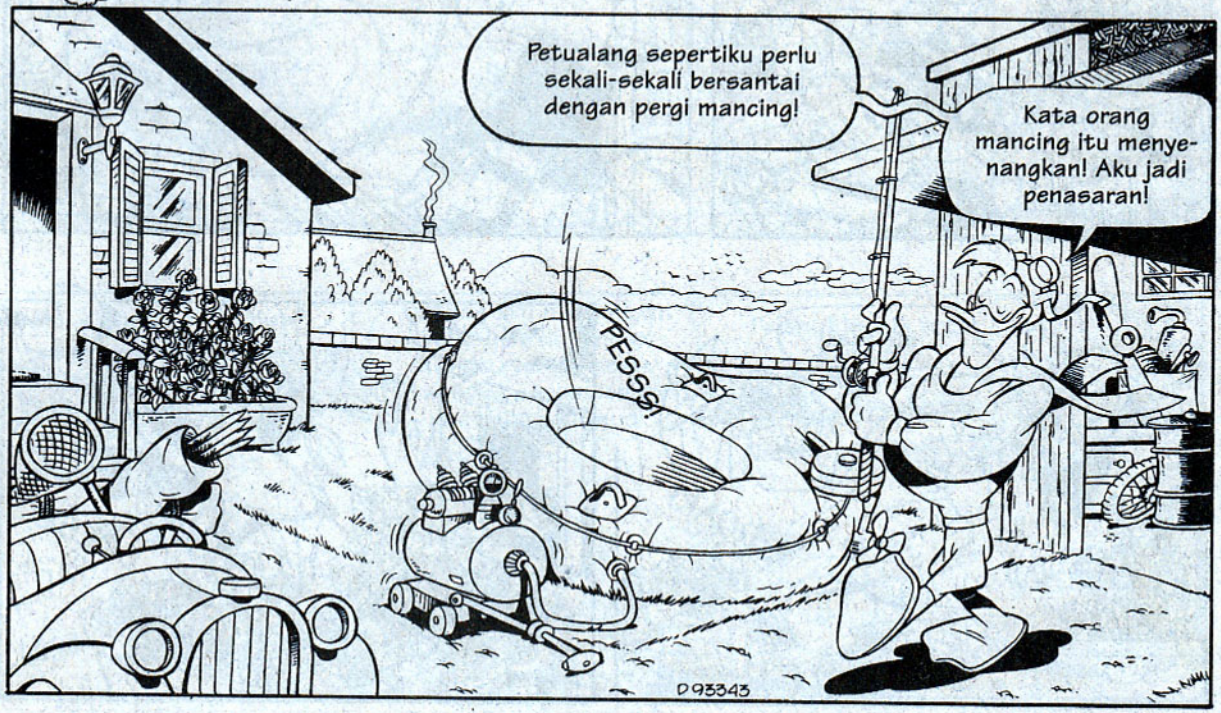
Memangnya aku takut?
313

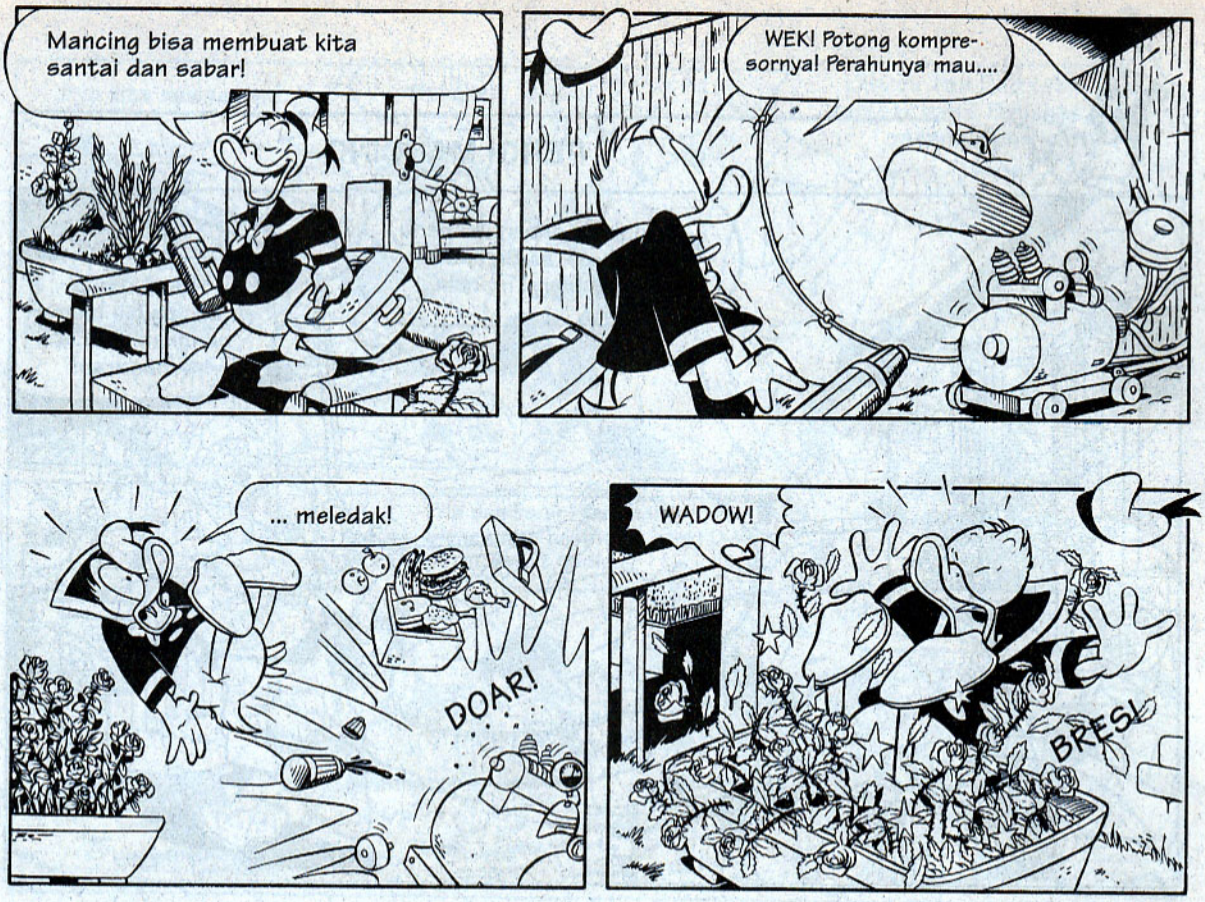

PETOK!
313
Banyak sekali yang harus kucatat!
He, he! Dia pasti akan menabrak pohon itu!
Ya, 'kan?


Tapi -
BUK!
Saatnya ambil alih kemudi!
313
Terlambat Desi -
BRAK!
313

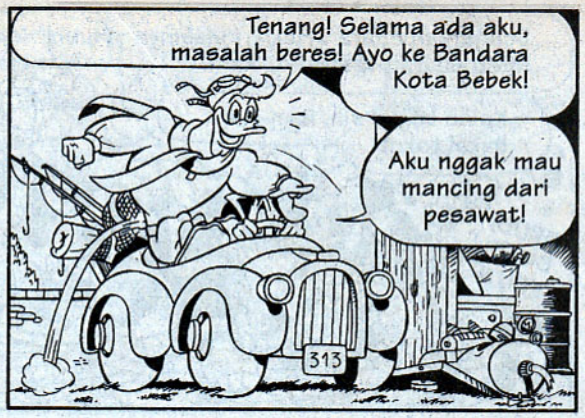

Ayo kita selesaikan!
Gawat!
Lho, ini 'kan Si Bawon, perampok bank! Penjahat yang sedang dicari-car!
Segera -
Pria pemberani itu telah menangkap perampok bank! Dia patut dapat hadiah!
Bagus! Dia memang butuh uang untuk ikut ujian SIM lagi!
Tamat

PERGI MANCING

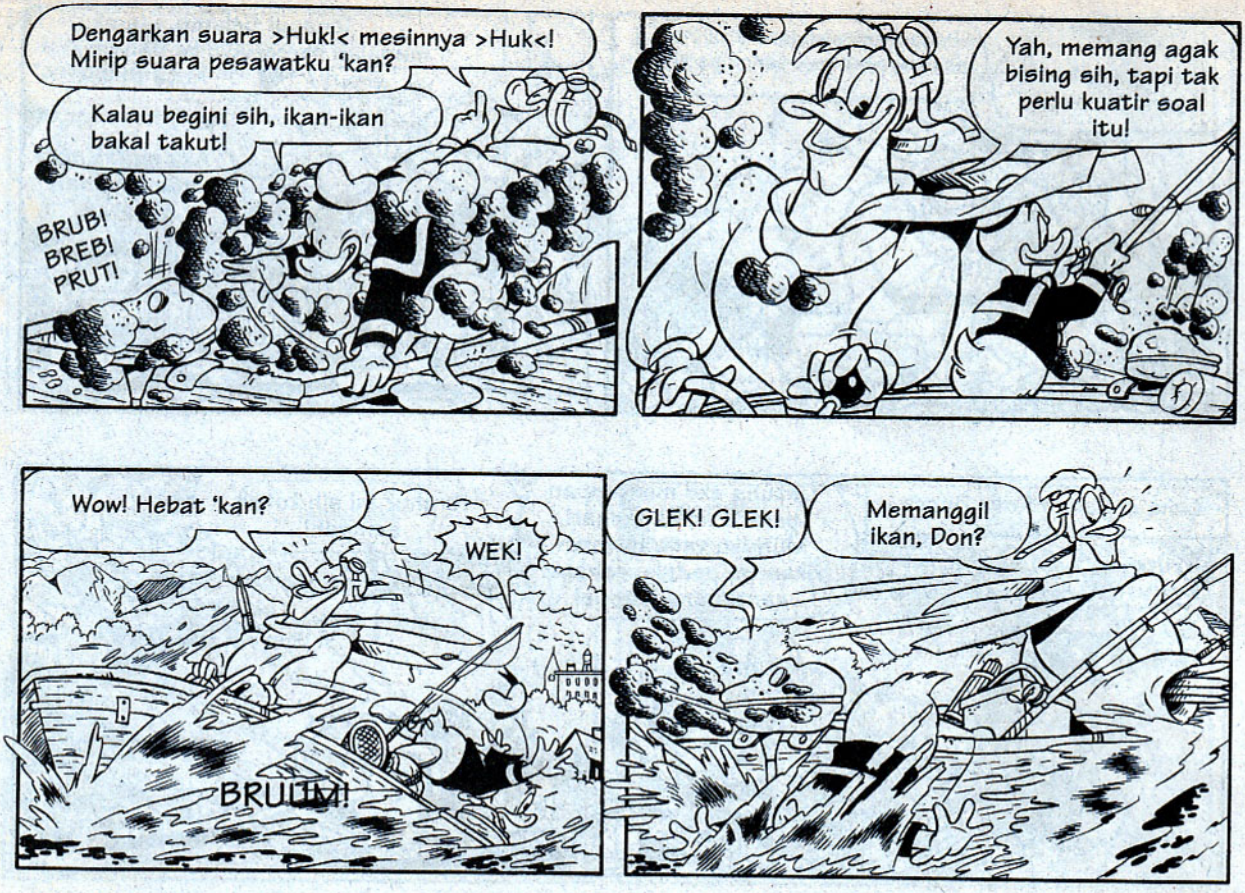


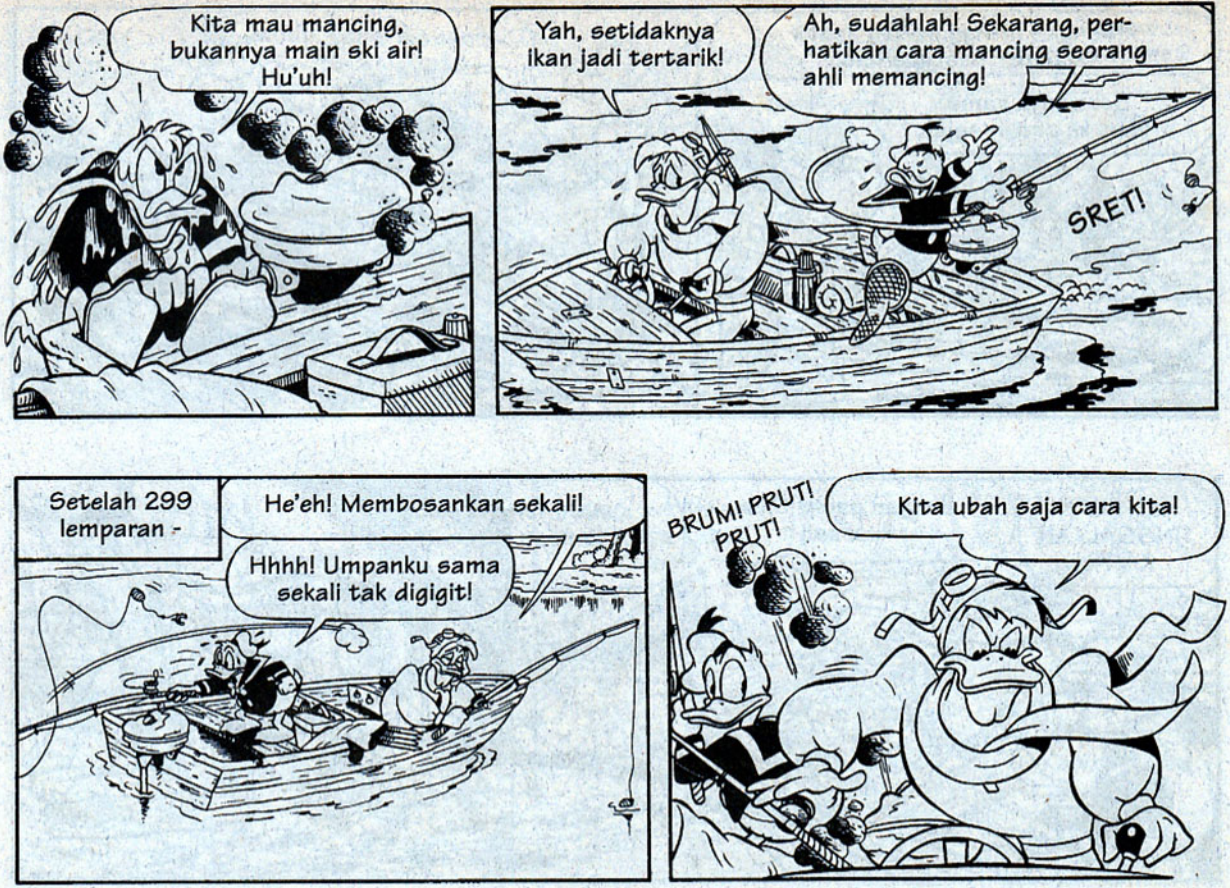

Mancing bisa membuat kita santai dan sabar!
WEK! Potong kompresornya! Perahunya mau....
... meledak!
DOAR!
WADOW!
BRESL

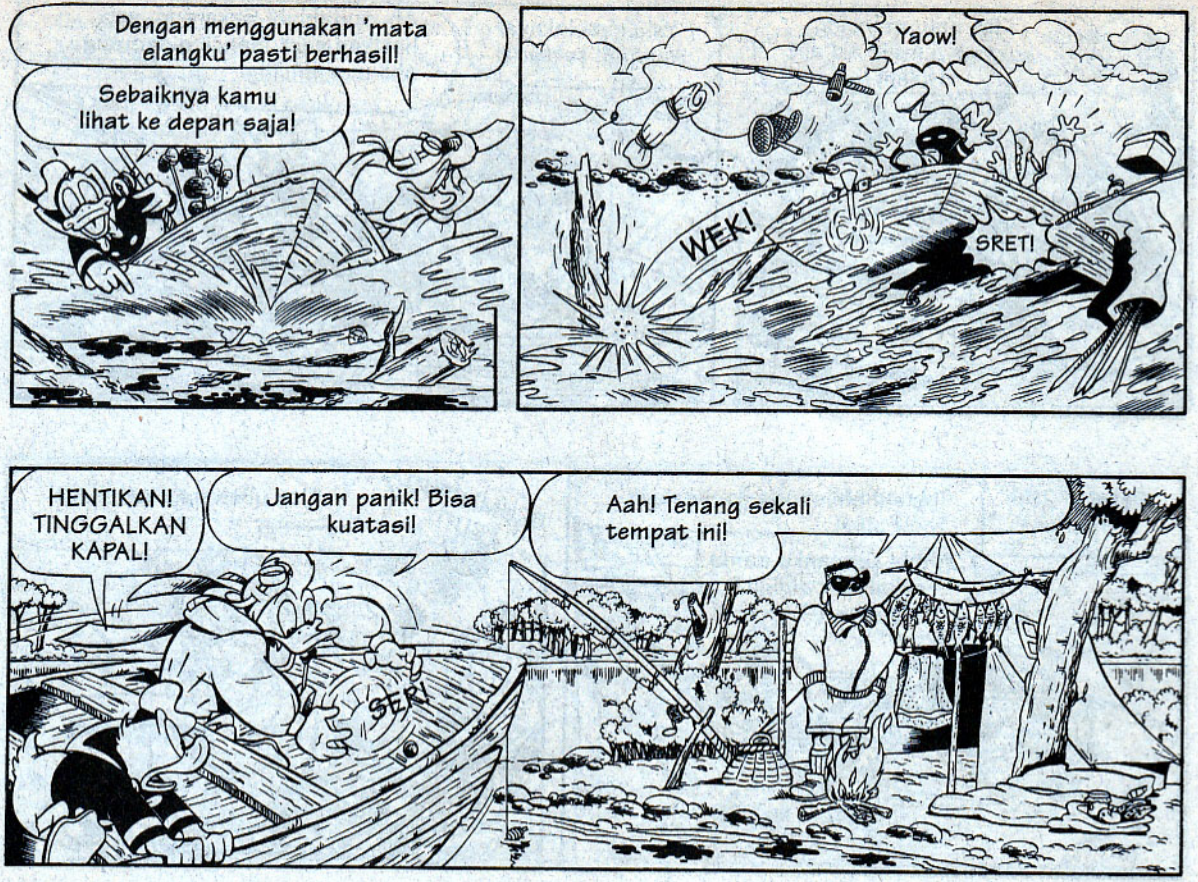
Astaga, tak ada yang tersisa!
Bagaimana >wadow< kita bisa mancing >wadow< tanpa perahu?

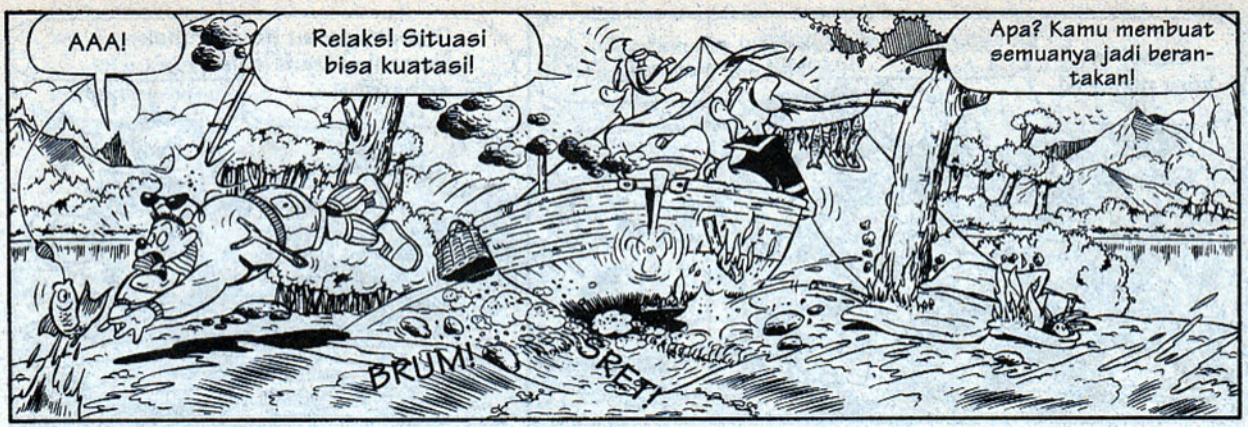

Tenang! Selama ada aku, masalah beres! Ayo ke Bandara Kota Bebek!
Aku nggak mau mancing dari pesawat!
313

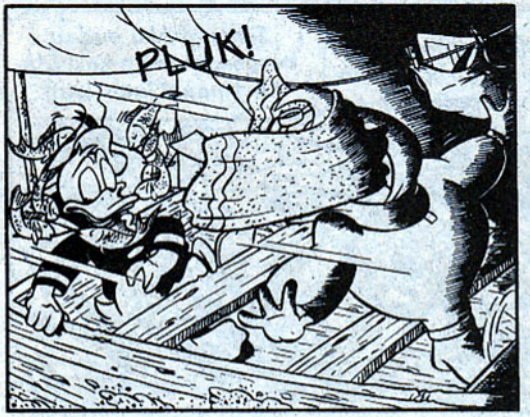
Lalu, di danau Kota Bebek -
Untung aku menyimpan perahu ini di hangar! Muridku yang memberikannya padaku sebagai ganti uang kursus!
Perahu? Ini sih kotak sampah!
313
313

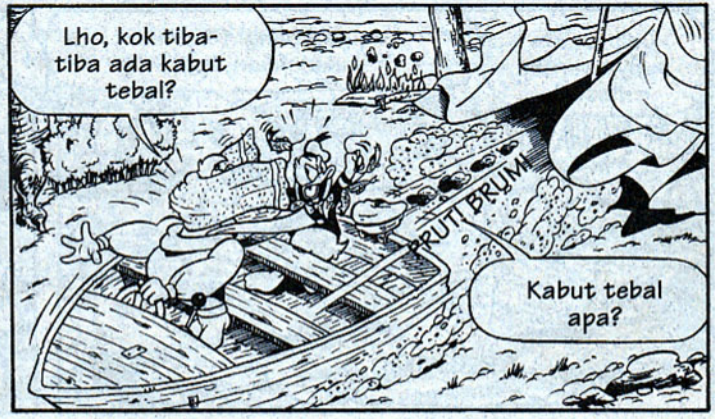

Dengarkan suara >Huk!< mesinnya >Huk<! Mirip suara pesawatku 'kan?
Kalau begini sih, ikan-ikan bakal takut!
BRUB! BREB! PRUT!
Yah, memang agak bising sih, tapi tak perlu kuatir soal itu!
Wow! Hebat 'kan?
WEK!
BRUUM!
GLEK! GLEK!
Memanggil ikan, Don?


Kita mau mancing, bukannya main ski air! Hu'uh!
Yah, setidaknya ikan jadi tertarik!
Ah, sudahlah! Sekarang, perhatikan cara mancing seorang ahli memancing!
SRET!
Setelah 299 lemparan -
He'eh! Membosankan sekali!
Hhhh! Umpanku sama sekali tak digigit!
BRUM! PRUT! PRUT!
Kita ubah saja cara kita!

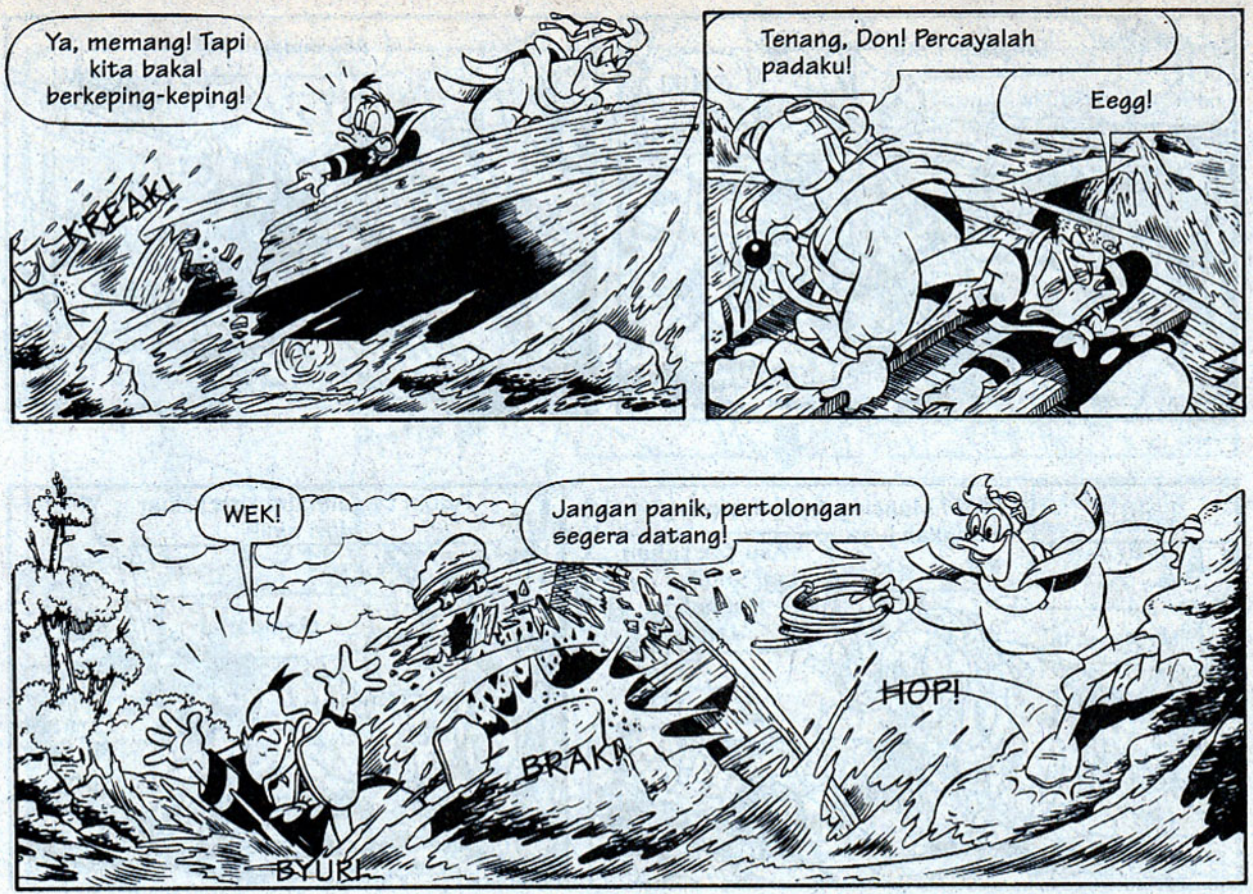

Dengan menggunakan 'mata elangku' pasti berhasil!
Sebaiknya kamu lihat ke depan saja!
Yaow!
WEK!
SRET!
HENTIKAN! TINGGALKAN KAPAL!
Jangan panik! Bisa kuatasi!
SER!
Aah! Tenang sekali tempat ini!

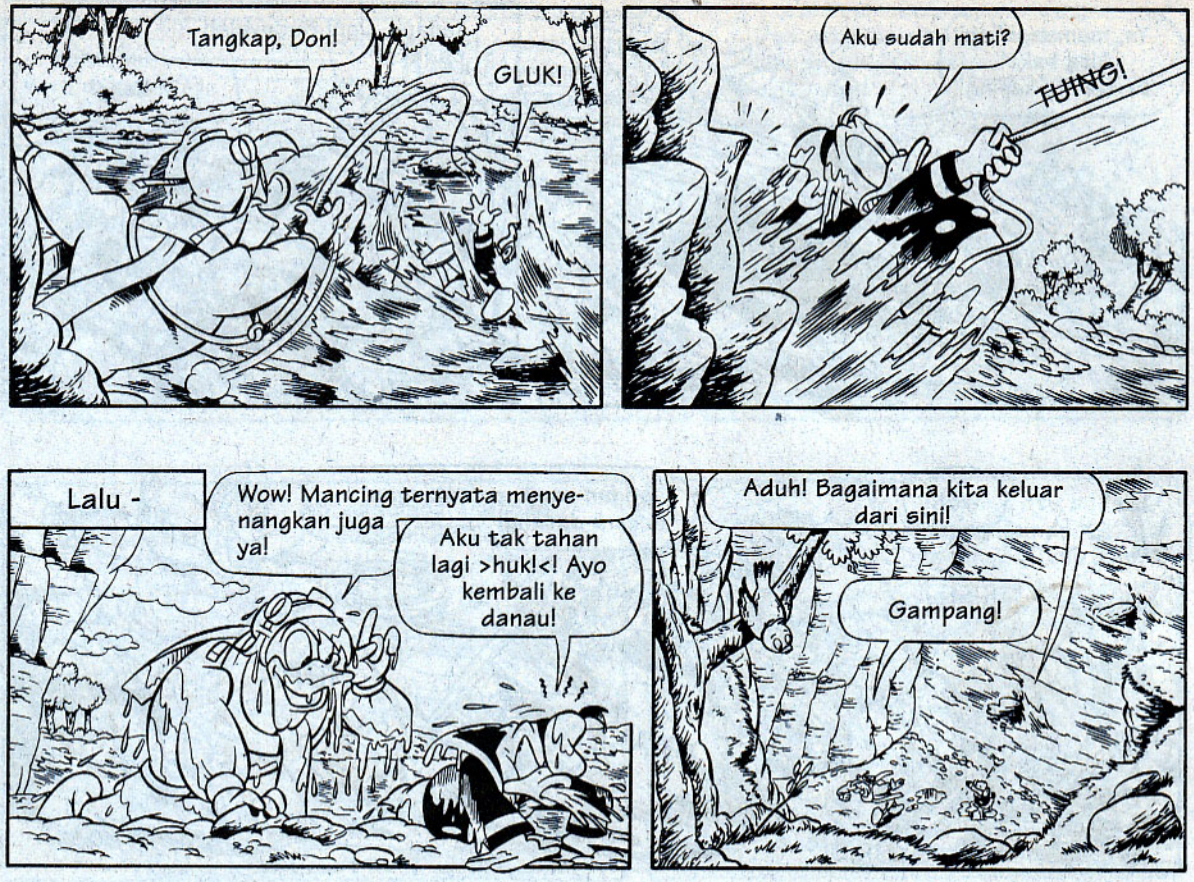

AAA!
Relaks! Situasi bisa kuatasi!
Apa? Kamu membuat semuanya jadi berantakan!
BRUM!
SRET!

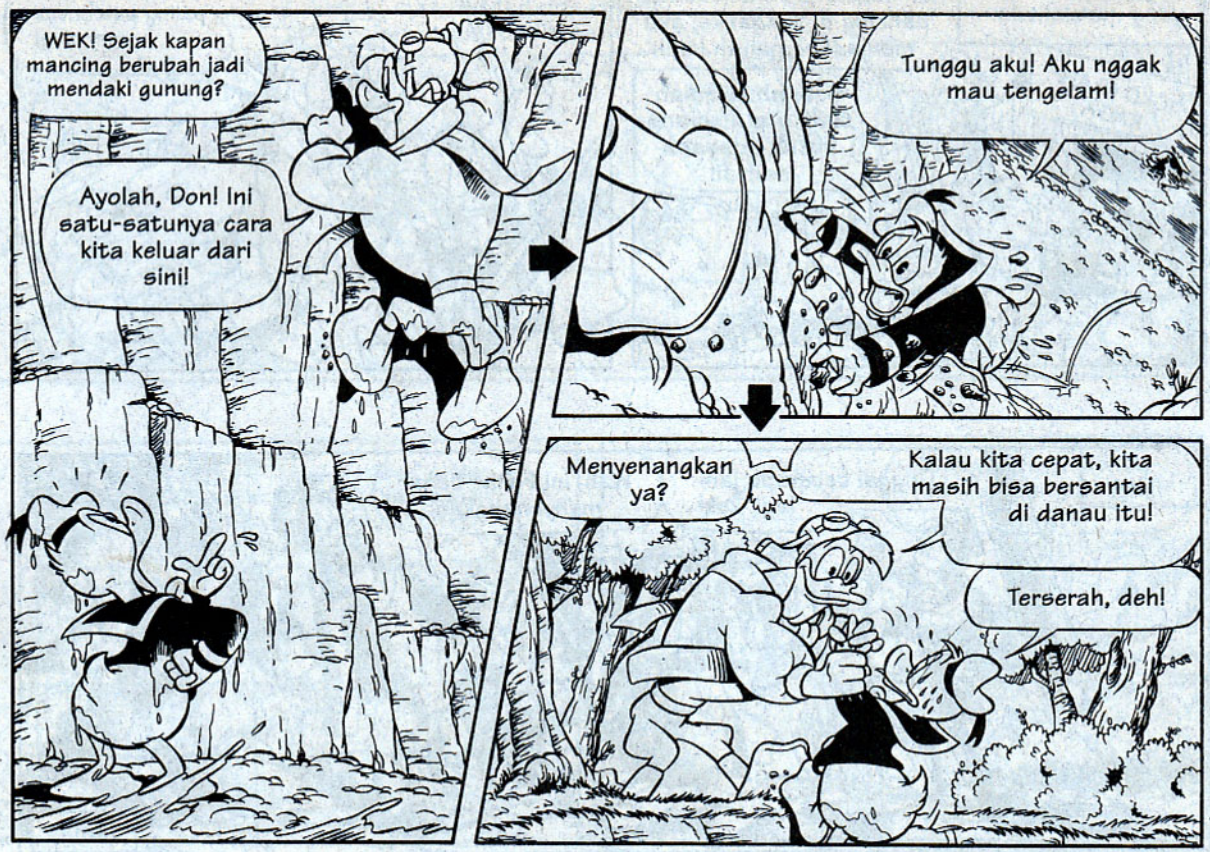

PLUK!

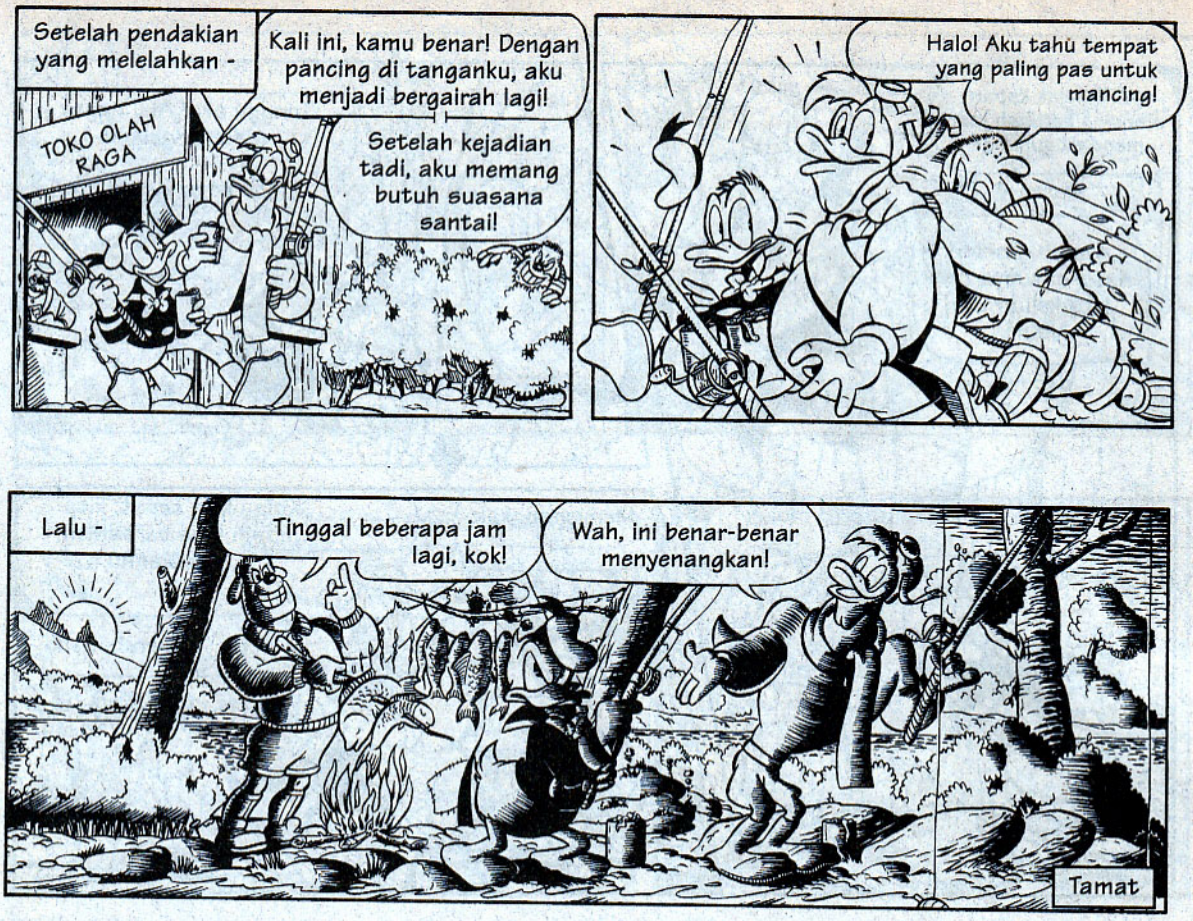

Lho, kok tiba-tiba ada kabut tebal?
BRUT BRUM!
Kabut tebal apa?

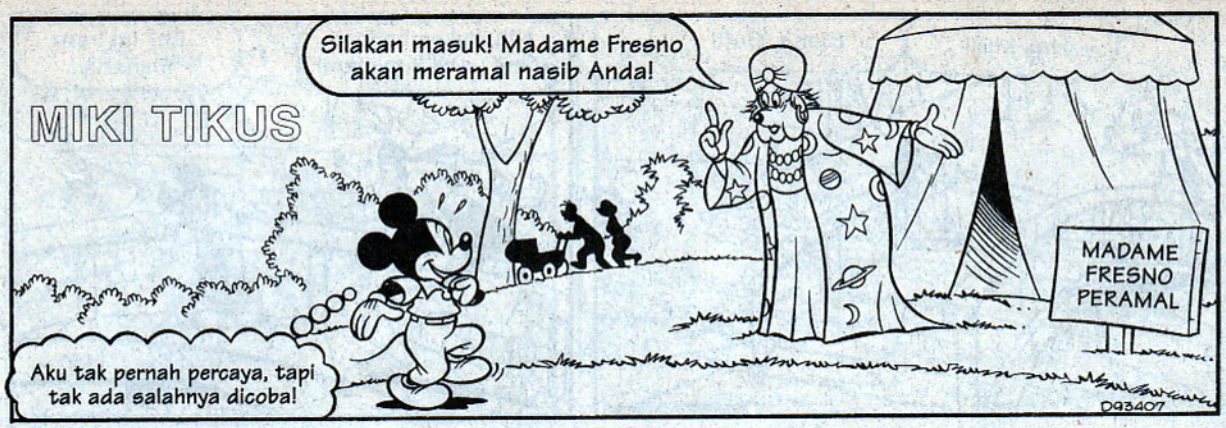
Lihat? Ini baru menarik!
>Glek!< Kita tak bakal selamat kalau dia berhasil menangkap kita!
BYUR!
Dua pengacau itu merusak liburanku! Lihat saja akibatnya!
BRUM!
Celaka, dia punya perahu motor!
Ah, gampang! Dia bisa kukalahkan, kok!
BRUUUM!
Mengalahkan dia dengan kecepatan seperti ini?
Tenang! Aku sudah berpengalaman kok! Dia tertinggal jauh 'kan?
BRUM!


Ya, memang! Tapi kita bakal berkeping-keping!
KREAK!
Tenang, Don! Percayalah padaku!
Eegg!
WEK!
Jangan panik, pertolongan segera datang!
BRAKA
HOP!
BYURR


Tangkap, Don!
GLUK!
Aku sudah mati?
TUING!
Lalu -
Wow! Mancing ternyata menye-nangkan juga ya!
Aku tak tahan lagi >huk!<! Ayo kembali ke danau!
Aduh! Bagaimana kita keluar dari sini!
Gampang!

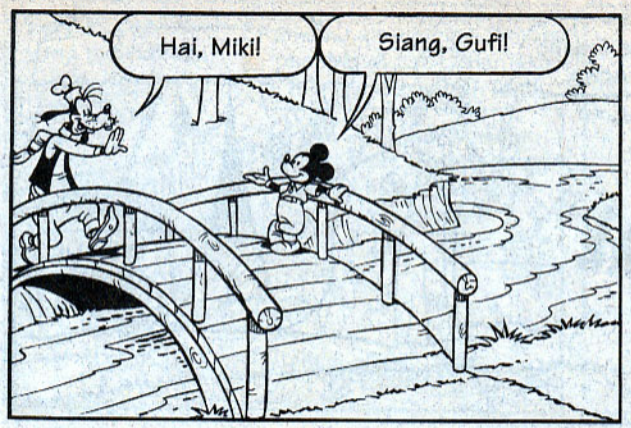

WEK! Sejak kapan mancing berubah jadi mendaki gunung?
Ayolah, Don! Ini satu-satunya cara kita keluar dari sini!
Tunggu aku! Aku nggak mau tengelam!
Menyenangkan ya?
Kalau kita cepat, kita masih bisa bersantai di danau itu!
Terserah, deh!


Setelah pendakian yang melelahkan -
TOKO OLAH RAGA
Kali ini, kamu benar! Dengan pancing di tanganku, aku menjadi bergairah lagi!
Setelah kejadian tadi, aku memang butuh suasana santai!
Halo! Aku tahu tempat yang paling pas untuk mancing!
Lalu -
Tinggal beberapa jam lagi, kok!
Wah, ini benar-benar menyenangkan!
Tamat

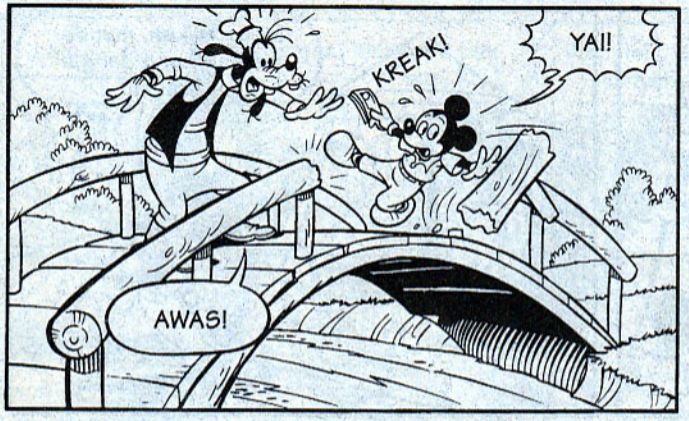

MIKI TIKUS
Silakan masuk! Madame Fresno akan meramal nasib Anda!
MADAME FRESNO PERAMAL
Aku tak pernah percaya, tapi tak ada salahnya dicoba!
D93407

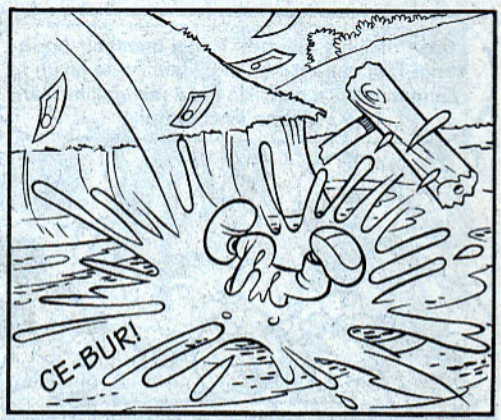
Saya melihat ada pria tinggi memberi Anda uang! Tapi uang itu hilang,,, lalu Anda jatuh ke tangan wanita cantik... yang mengakibatkan bencana bagi Anda!
Aktingnya memang meyakinkan!

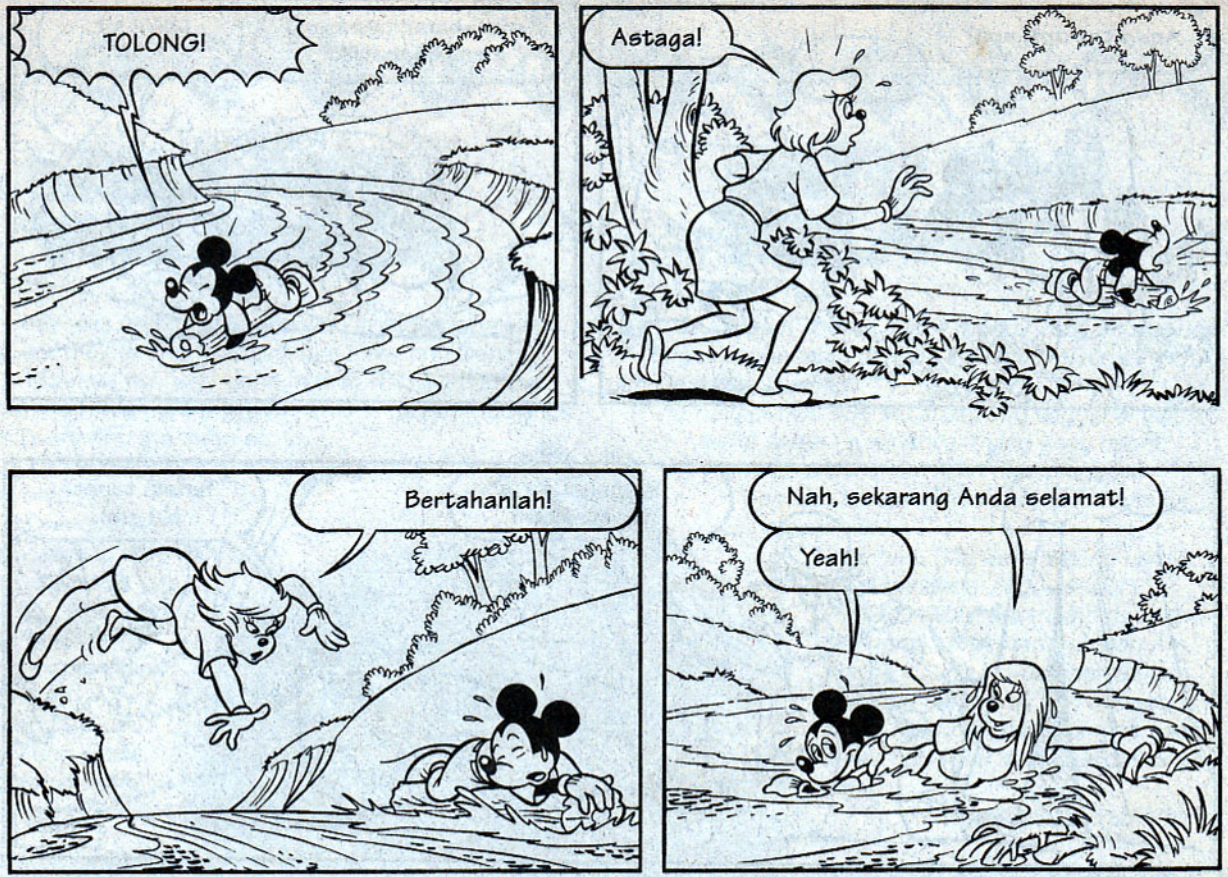
Menggelikan, mendapatkan uang dengan cara itu!
MADAME FRESNO PERAMAL

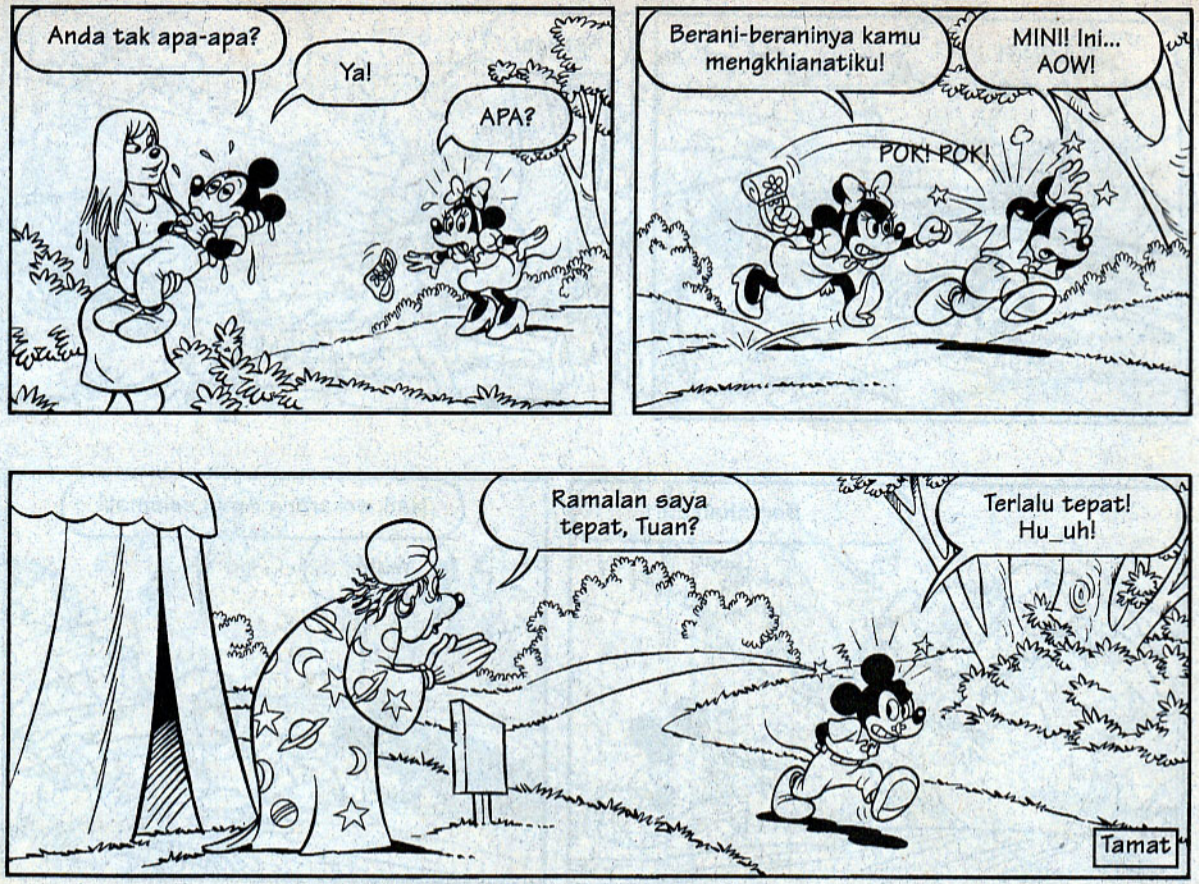

Hai, Miki!
Siang, Gufi!

Nih, kukembalikan uang yang kupinjam!
Eh? Ini baru menarik...
KREAK!


KREAK!
YA!!
AWAS!


CE-BUR!


TOLONG!
Astaga!
Bertahanlah!
Nah, sekarang Anda selamat!
Yeah!


Anda tak apa-apa?
Ya!
APA?
Berani-beraninya kamu mengkhianatiku!
MIN!! Ini... AOW!
POK! POK!
Ramalan saya tepat, Tuan?
Terlalu tepat! Hu_uh!
Tamat

BEDTIME STORY

LADY AND THE TRAMP

Lady was apretty little dog who lived happily with her master and mistress, Jim Dear and Darling!

She had two very good friends who lived in the same road. They were two marvelous dogs called Jock and Trusty and the three of them played happily together everyday.

One day, Aunt Sara came to stay with Jim Dear and Darling. Now Aunt Sara had two wicked cats called Si and Am. They treated Lady so badly and made her life so miserable that one day

RATU DAN KELANA

Ratu adalah seekor anjing mungil yang tinggal dengan berbahagia dengan Tuan dan Nyonyanya, Jim Dear dan Darling.

Ia mempunyai dua sahabat yang tinggal di jalan yang sama. Keduanya anjing yang hebat bernama Jock dan Arka dan ketiganya bermain bersama-sama dengan bahagia setiap hari.

Suatu hari, Bibi Sara datang untuk tinggal bersama Jim Dear dan Darling. Bibi Sara mempunyai dua kucing nakal bernama Si dan Am. Kedua kucing itu memperlakukan Ratu dengan buruk dan membuat hidup Ratu merana sehingga pada suatu hari Ratu memutuskan untuk kabur.

Ratu bertemu dengan anjing

she decided to run away.

Lady met a mongrel dog called Tramp. Although he was rough, he was a very kind dog and he and Lady had many exciting adventures together.

One night a huge rat crept into the nursery where the baby was sleeping. Tramp saw him. At once he rushed after him and, after a terrible fight, Tramp killed the rat.

Aunt Sara heard the noise and, not knowing what had really happened, she locked up Tramp. The next day she asked the Dog-Catcher to take him away. The Dog-Catcher put Tramp into his van but just as he was starting Jock and Trusty managed to jump on it and undo the catch. At once Tramp jumped out. He was free again!

Meanwhile, Aunt Sara found the dead rat lying behind the curtain. At once she realized that it was Tramp who had saved the baby from grave danger.

Now Tramp lives in the house with Lady and they are both very happy.

kampung bernama Kelana. Meskipun Kelana kasar, dia anjing yang baik. Kelana dan Ratu bersama-sama mengalami petualangan yang menyenangkan.

Suatu malam seekor tikus raksasa mengendap-endap masuk ke kamar di mana ada bayi yang sedang tidur. Kelana melihatnya.
Dengan segera ia memburunya, dan setelah pertarungan yang sengit, Kelana berhasil membunuh tikus itu.

Bibi Sara mendengar kegaduhan itu dan, tanpa mengetahui apa yang sebenarnya telah terjadi, ia mengurung Kelana. Keesokan harinya ia meminta Penangkap Anjing untuk membawa Kelana.
Penangkap Anjing memasukkan Kelana ke dalam mobil van namun saat ia mau berangkat Jock dan Arka berhasil meloncat masuk ke dalam dan melepaskan berangus Kelana. Dengan segera Kelana meloncat keluar. Dia bebas lagi!

Sementara itu, Bibi Sara menemukan tikus mati tergeletak di belakang korden. Dengan segera ia sadar bahwa Kelanalah yang menyelamatkan bayinya dari bahaya besar.

Sekarang Kelana tinggal di rumah itu bersama Ratu dan mereka berdua sangat bahagia.